

DMAN  
大漫文化

正式·汉化·版

美国孩之宝公司 / 著  
杜子元 / 译

# my LITTLE PONY 小马宝莉 最佳拍档 ①

## 特级厨师大赛





# my LITTLE PONY

## 小马宝莉

### 最佳拍档 ①

#### 特级厨师大赛

美国孩之宝公司 / 著  
杜子元 / 译





黑版贸审字 08-2017-105 号

图书在版编目 (C I P) 数据

小马宝莉 最佳拍档. 1, 特级厨师大赛 / 美国孩之宝公司著; 杜子元译. — 哈尔滨: 黑龙江少年儿童出版社, 2017.11

ISBN 978-7-5319-5181-0

I. ①小… II. ①美… ②杜… III. ①儿童故事—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第222080号

## 小马宝莉 最佳拍档1 XIAOMABAOLI ZUIJIAPAI DANG1 特级厨师大赛 TEJI CHUSHI DASAI

美国孩之宝公司 著 杜子元 译

责任编辑: 杨黎明

美术设计: 王 羽

执行编辑: 周子健

责任发行: 王小宇

出版: 黑龙江少年儿童出版社

地址: 哈尔滨市南岗区宣庆小区8号楼(150090)

网址: [www.lsbk.com.cn](http://www.lsbk.com.cn)

编译: 大漫文化传媒(北京)有限公司

地址: 北京市东城区纳福胡同13号院(100009)

网址: [www.d-man.com.cn](http://www.d-man.com.cn)

印刷: 北京利丰雅高长城印刷有限公司

开本: 710mm x 1000mm 1/16

印张: 6 字数: 90千

版次: 2017年11月第1版

印次: 2017年11月第1次印刷

书号: ISBN 978-7-5319-5181-0

定价: 32.00元

■ 版权所有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请与印厂联系调换, 联系电话: 010-59011288。



HASBRO and its logo, MY LITTLE PONY, and all related characters are trademarks of Hasbro and are used with permission. ©2017 Hasbro. All Rights Reserved.



## 第一章

### 碧琪和苹果嘉儿



1

**编剧**  
亚力克斯·坎比  
**画师**  
卡拉·麦克尼尔  
**上色**  
詹·曼利·李

## 第三章

### 可爱军团和无序



25

**编剧** 杰里米·惠特利  
**画师** 托尼·弗里克斯  
**上色** 劳伦·佩里  
**英文字体设计**  
尼尔·尤塔克

## 第三章

### 宇宙公主和穗龙



49

**编剧**  
特德·安德森  
**画师**  
艾格尼丝·吉布斯卡  
**英文字体设计**  
尼尔·尤塔克

## 第四章

### 紫悦和闪耀盔甲



73

**编剧** 罗布·安德森  
**画师** 艾米·麦布森  
**上色** 希瑟·布里克  
**英文字体设计**  
尼尔·尤塔克



我的天！碧琪，你在做什么？

我已经尝过方糖蛋糕食谱上所有的点心了！

我要在小马利亚超级厨师大赛上击败所有的厨师！

我将会成为“甜品大师”！

这将

成为我马生中  
最重要的一天！

但是我要如何将这些好吃的味道从大脑中变出来呢？

碧琪，你能先冷静一下吗？

别管我！

“甜品大师”的称号在等着我！



好吧，我现在该怎么办？

史密夫婆婆的送货单真是把我害苦了，那上面的字就好像是一只喝醉了的蜘蛛在墨水池里跳舞……

碧琪这步态……是腰不舒服吗？

不管她了，我还要赶紧去送派呢。

绝不能把脑子里的美味构思晃出去……

SPRING  
嗖

啊！

唉？

唉！

不好！

对不起！

请借光！

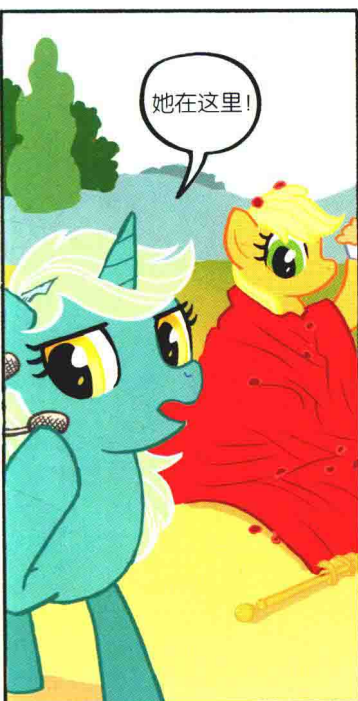
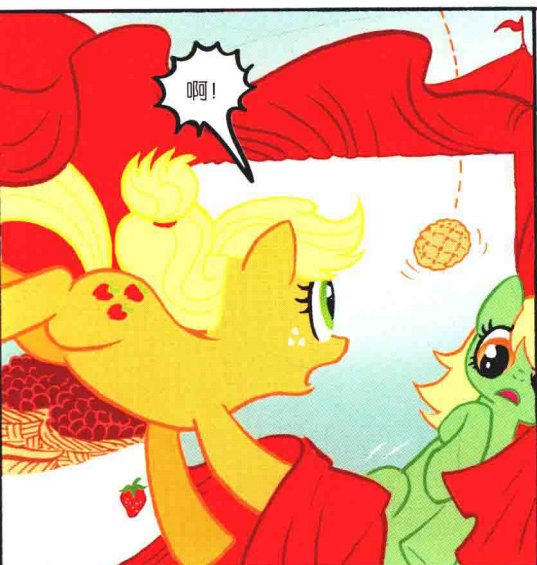
请让一让！

砰

快回来！  
我的小派派！

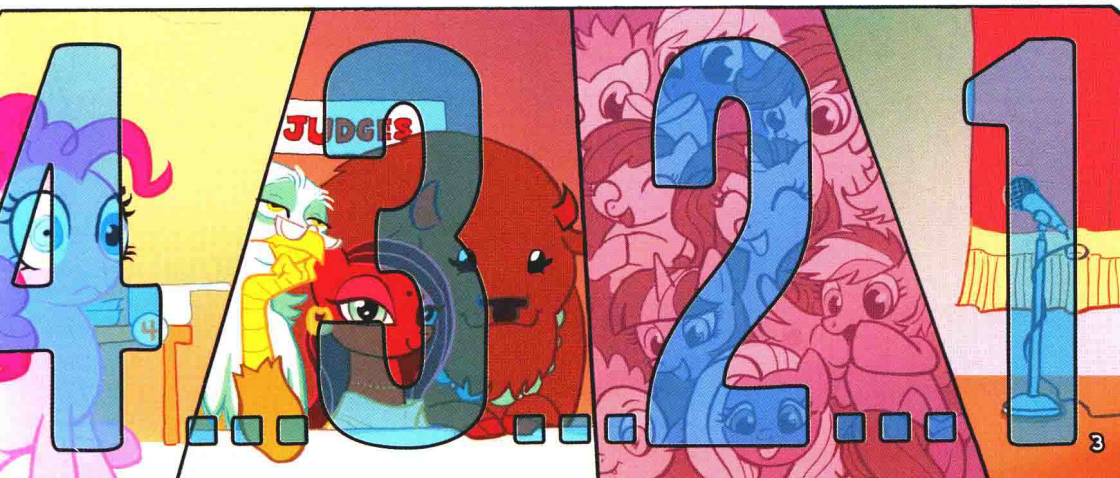
就差一点点了……





你已经晚了!  
快跟我来, 我带你从  
后门进去。

太感谢啦!  
你真好!





女士们、先生们！挥  
舞起你们的蹄子，欢迎小马  
利亚第九届特级厨师大赛的  
参赛选手们登场！

本场比赛的主题  
是——甜点！比赛共分三  
轮，冠军将获得五万枚  
小马利亚金币！

# 甜点无国界！

那么这个派  
到底谁签收？婆婆的  
字实在是……

谁能帮  
我修一下这  
个灯？

嘘！

你先去五号桌等我，  
我马上就过去！

观众们可以通过魔法显示屏观看比赛  
直播！现在出现的是备受瞩目的——

**珍宝·唐！**

朋友们叫我  
唐就行！

姑娘们，  
欢迎打电话  
给我。

现在我们看  
看本场比赛的其  
他参赛者！



来自  
马哈顿的——

**夏日马蹄!**

私人定制! 定制的食物才是最贴心的!

Flip  
轻弹!

来自马斯维加斯的——

**刀锋火花!**

兄弟们!  
你们的食欲  
在燃烧吗?

来自马道奇的——  
**太妃糖松露!**

最棒的  
味道, 一定是家  
里的味道!

还有来自小马谷本地的  
姑娘——

喔! 喔!

轮到她啦!  
我激动得快不能  
呼吸了!

加油!  
碧琪!  
我们为你骄傲!

..... **碧琪!**

僵.....



啊?  
等一下!

最后一位，她就是来自遥远的  
马利佛尼亚，孤独又神秘的烹饪大师——  
**水兵三明治!**

我是苹果嘉儿，  
我来这儿只是来  
送个苹果派!

## 第一轮 ROUND ONE

评委们将会  
为参赛者带来  
的作品打分!

我不是水兵三  
明治，你能不能  
先听我说……

什么?!  
谁在冒充我?

天啊! 我没带  
任何甜品来!

我太紧张了，  
把自己做的杯子蛋  
糕落在了家里了。

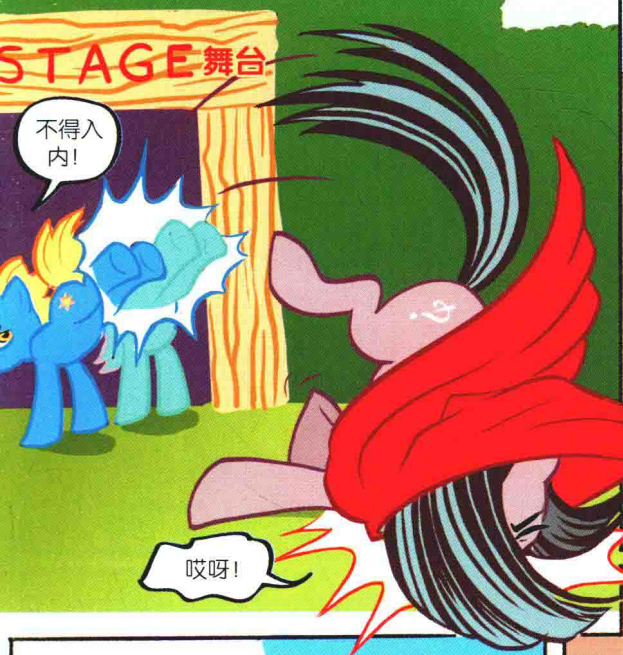
让开!

别  
挡着我!

我才是真正的  
水兵三明治!

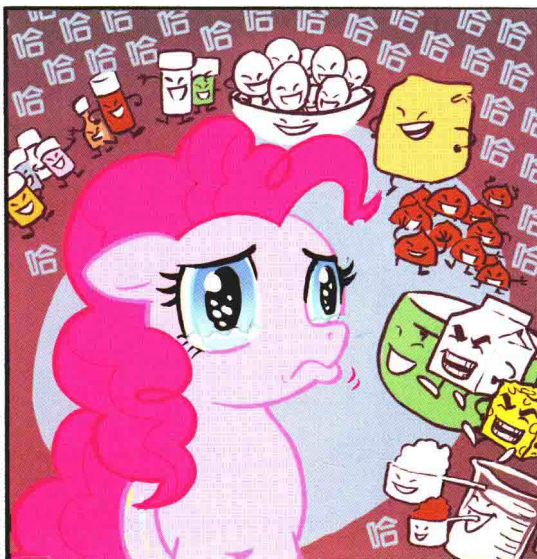
快让我进去!





哎呀!

也许我能立刻做出 点什么来? 比如 面粉刺身?





仅凭一个简简单单的苹果派，烹饪大师水兵三明治获得了首轮比赛的胜利!

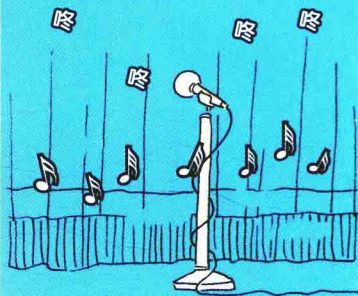
在看似普通的派中，酸甜味却很有层次，我欣赏你追求乡村质朴食物的理念!

请把最后一块递给我!

好吃!

真的假的?

# 中场休息



碧琪，真对不起！那些工作人员根本就不听我解释，我没想参加比赛，我还得赶回农场工作呢……

没关系，苹果嘉儿。你本来就是小马谷最会做派的马。

呜呜……

嗯?

呜呜……

你们好……

太妃糖松露？你怎么了？

我没事。

我就是太紧张了，这比赛比我想的可怕多了。

你把我的台词说了！灯光照到我时，我什么都不记得了！嗖的一下！

感觉大脑被掏空！

你是说……樱桃核餐厅关门了？那里的餐点简直太棒了！

是的。

铂蹄夫人退休了，我们现在连个家庭聚餐的地方都没了。

我真的很想赢得大赛，这样我才能在家乡重新开家餐厅。



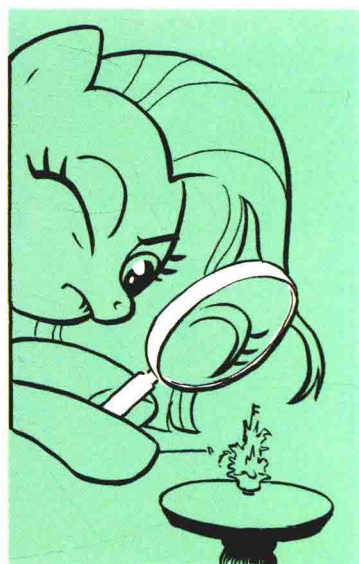
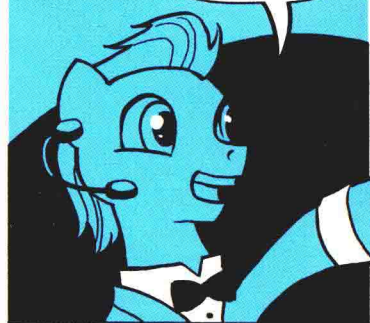




# ROUND TWO

## 第二轮

这轮的主题  
是——巧克力!









各位选手各显神通，真是让我们大开眼界啊！

他们将烹饪带到了一个前所未有的高度！

我，苦艾酒·糊糊，激动万分！

哎……

辣！太辣了！

给我水！

我真的太喜欢这个冻糕了。

第二轮的优胜者——碧琪！

什么？！

我遇到的是假评委吗？

教教我，你是怎么输掉这轮的？

鱼肩

真的很感谢我的朋友们，但是……

我并不想让你们放水，我想光明正大地赢得胜利！

我的意思是，当你明明很擅长做某件事，但是大家却认为你不行，还故意让你……



